

Số: **2326** /BCT-XNK  
V/v tạm nhập tái xuất hàng  
hóa đã qua sử dụng

Hà Nội, ngày 21 tháng 3 năm 2012

Kính gửi: Công ty TNHH Thương mại BMT  
(Địa chỉ: Số 311 Đường Đà Nẵng, Quận Ngô Quyền, Hải Phòng)

Trả lời công văn số 05/BMT và báo cáo số 04/2012/CV ngày 13 tháng 3 năm 2012 của Công ty TNHH Thương mại BMT về việc tạm nhập tái xuất hàng hóa đã qua sử dụng, Bộ Công Thương có ý kiến như sau:

1. Đồng ý Công ty TNHH Thương mại BMT được kinh doanh tạm nhập tái xuất 1.500 tấn quần áo đã qua sử dụng, tổng trị giá 225.000 USD (hai trăm hai mươi lăm ngàn đô la Mỹ) theo các hợp đồng đã ký (hợp đồng mua hàng số 24N/BMT-TN ngày 05 tháng 9 năm 2011 ký với Công ty Birch Tech Development Limited - Hồng Kông; hợp đồng bán hàng số 24X/BMT-TX ngày 05 tháng 9 năm 2011 ký với Công ty TNHH Thương mại Xuất nhập khẩu Thân Hùng Thái Ninh Minh, Quảng Tây - Trung Quốc).

- Cửa khẩu nhập hàng: Cảng biển quốc tế Hải Phòng.
- Cửa khẩu xuất hàng: Cửa khẩu quốc tế Móng Cái (Quảng Ninh).

2. Toàn bộ số hàng tạm nhập phải được tái xuất, tuyệt đối không được đưa vào thị trường nội địa để tiêu thụ; không sử dụng và làm phát tán hàng hóa trong quá trình vận chuyển, lưu giữ tại Việt Nam; không làm thay đổi tính chất, khối lượng của hàng hóa.

3. Quần áo đã qua sử dụng phải có Chứng thư giám định đảm bảo vệ sinh y tế và môi trường của cơ quan có thẩm quyền nước xuất khẩu cấp.

4. Việc thanh toán tiền hàng thực hiện theo quy định về quản lý ngoại hối và hướng dẫn của Ngân hàng Nhà nước Việt Nam.

5. Việc tạm nhập tái xuất hàng hóa thực hiện theo các quy định hiện hành và chịu sự giám sát của hải quan cho tới khi thực xuất ra khỏi Việt Nam.

Văn bản có giá trị thực hiện đến 30 tháng 9 năm 2012./.

**Nơi nhận:**

- Như trên;
- Tổng cục Hải quan;
- Lưu: VT, XNK(2).trangnc

  
CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
BỘ CÔNG THƯƠNG  
THỦ TRƯỞNG  
  
Nguyễn Thành Biên

09554331